



## 安全理事会

Distr.: General  
23 March 2006  
Chinese  
Original: English

## 2006 年 3 月 22 日秘书长给安全理事会主席的信

我在 2006 年 1 月 3 日提交了关于联合国科特迪瓦行动（联科行动）的报告（S/2006/2），现谨函告有关新情况。我在上述报告中请安全理事会批准为联科部队增加四个营的兵力、三支建制警察部队和 100 名警官，以加强该特派团保护自己的能力和有效支助执行和平协议规定的、对于组织 2006 年 10 月的选举极其重要的余下任务。

安全理事会在第 1652（2006）号决议中注意到我的报告，并表示考虑到科特迪瓦和利比里亚的局势，打算继续审查联科行动的任务和兵力，特别是在安理会审议我即将提交的关于联合国利比里亚特派团（联利特派团）的报告时对此进行审查。在这方面，我要提请安理会注意科特迪瓦政治进程最近的事态发展。我认为由于这些事态发展，需要加强联科行动的兵力，使其超过临时安排所规定的水平。安理会在临时安排中核可了将联利特派团的一个步兵连调到联科行动的临时紧急措施。

在过去几个星期，科特迪瓦各当事方采取了一些重要步骤来推进和平进程。夏尔·科南·班尼总理已确认，科特迪瓦政府已完全接管国际工作组制订的和平进程路线图。为此，他于 2 月 9 日召开了一个全国利益有关者工作会议。在工作会议期间，确定了领头执行路线图的机制。工作会议后，洛朗·巴博总统、前总统亨利·科南·贝迪埃、前总理阿拉萨内·瓦塔拉和新生力量秘书长纪尧姆·索洛参加了总理于 2 月 28 日在亚穆苏克罗召开的重要会议。

在该会议举行期间，五位领导人同意：立即恢复科特迪瓦国家武装部队和新生力量诸位参谋长之间的对话，以准备解除武装的进程；同时进行身份查验和选举进程；在各派政治力量得到均衡代表的基础上重组独立选举委员会。

其后在 3 月 7 日，独立选举委员会宣誓就职，他们向内阁提出了身份查验和选民登记工作框架，从而在各个重要方面为和平进程的真正展开做好准备。



其他重要的积极事态发展包括最近在科特迪瓦北部举行了冲突发生以来的首次学校考试，以及新生力量领导人纪尧姆·索洛先生于 3 月 14 日抵达阿比让，到班尼总理的政府任职。

上述重要的事态发展启动了一个新势头，如果持续下去，可以使和平进程迈上正确的轨道。因此，联科行动必须及时得到充分的增援，使之有能力全面支持路线图的执行，从而能够在 2006 年 10 月之前组织选举。在这方面，联科行动应当在各方面，包括安全方面做好准备，以便能够充分支持和平进程。因此，我呼吁安全理事会核准我的报告 (S/2006/2) 所载的建议。

尽管出现了上述令人鼓舞的事态发展，但安全情况仍然不稳定，可以迅速恶化，特别是在阿比让和在科特迪瓦西部。因此，必须确保在今后的脆弱时期，联科行动的公信力或和平进程本身不受挑战。此外，我担心科特迪瓦的安全情况如出现不稳定，会波及到利比里亚。

请提请安全理事会的成员注意本信为荷。

科菲·安南（签名）